

Private Use Only (개인용도로만 사용해 주세요)

**설교제목 (SERMON TITLE):
추수감사절 (THANKSGIVING)**

November 23, 2025
이상민 목사 (Pastor Sangmin Lee)

Psalm 100:1–5

1 Shout for joy to the LORD, all the earth. 2 Worship the LORD with gladness; come before him with joyful songs. 3 Know that the LORD is God. It is he who made us, and we are his; we are his people, the sheep of his pasture. 4 Enter his gates with thanksgiving and his courts with praise; give thanks to him and praise his name. 5 For the LORD is good and his love endures forever; his faithfulness continues through all generations.

시편 (Psalm) 100:1-5

1 온 땅이여 여호와께 즐거운 찬송을 부를지어다

2 기쁨으로 여호와를 섬기며 노래하면서 그의 앞에
나아갈지어다

3 여호와가 우리 하나님이신 줄 너희는 알지어다 그는 우리를
지으신 이요 우리는 그의 것이니 그의 백성이요 그의 기르시는
양이로다

4 감사함으로 그의 문에 들어가며 찬송함으로 그의 궁정에
들어가서 그에게 감사하며 그의 이름을 송축할지어다

5 여호와는 선하시니 그의 인자하심이 영원하고 그의
성실하심이 대대에 이르리로다

Happy Thanksgiving!

[Thanksgiving Day 2024 Celebration Nyc](#)



Pilgrims' Journey...

“In 1621, the Plymouth colonists from England and the Native American Wampanoag people shared an autumn harvest feast ...acknowledged as one of the first Thanksgiving celebrations ...”



“the origins of the American holiday rest in the Pilgrims’ escape from England”

After Journey...

“Life ...in the New World was extremely difficult. More than half of the settlers died during the first winter... from inadequate shelter ...poor nutrition. Of the 19 women who had boarded ...just five had survived”

“it took about four months ...to start communicating with Native Americans... The good relations ...would not last, ...other tribes... were distrustful of the Pilgrims... as the Pilgrims began to spread ... their relationship ...led to a brutal war....”

Pilgrims... Why?

“The Pilgrims strongly believed that the Church of England, and the Catholic Church, had strayed beyond Christ's teachings... religious rituals... church hierarchies...”

“The Pilgrims believed:

- Predestination**
- Two Sacraments (baptism and the Lord's Supper)**
- Simple Hierarchy**
- Plain Church Buildings**

**Return to
the teachings of
the Bible**

Biblical Worship...?

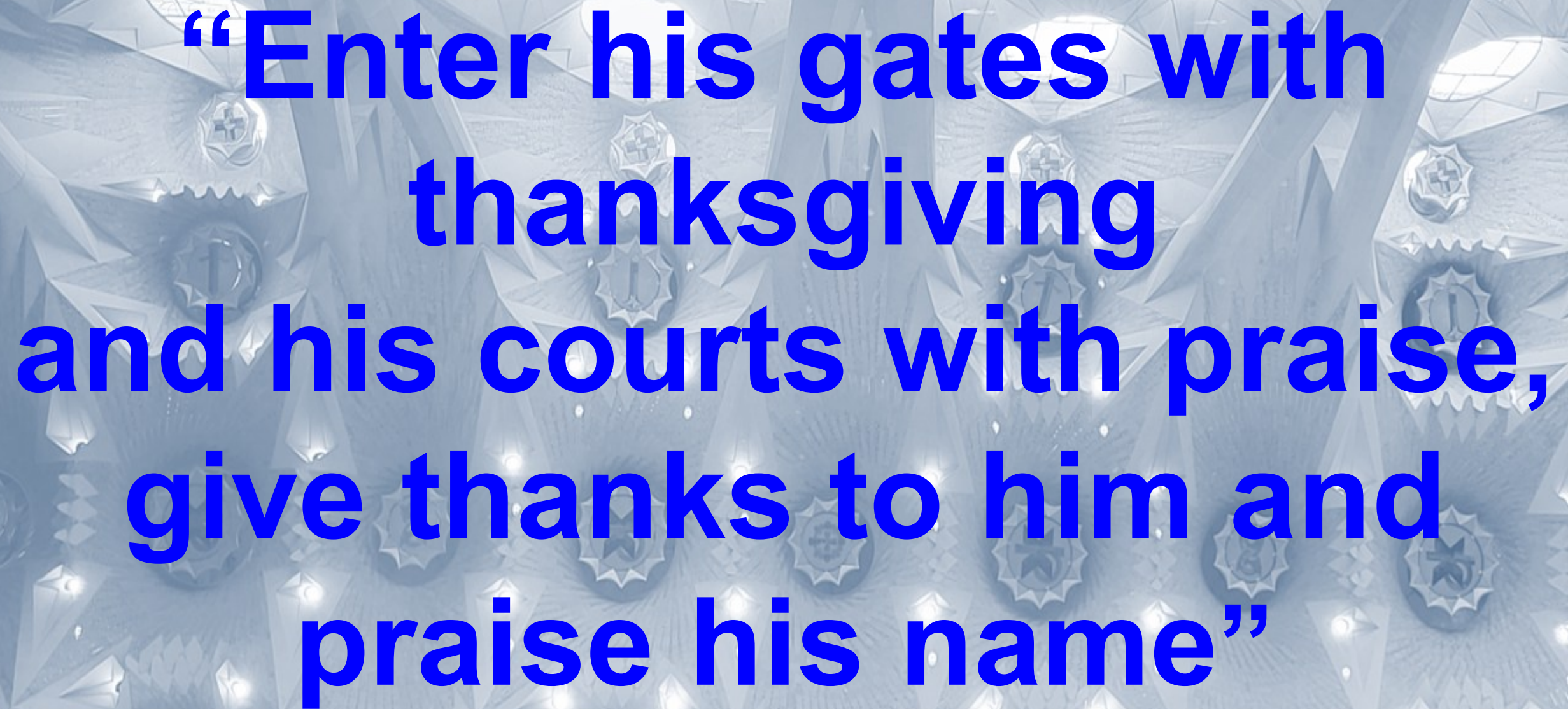
**“Hear, O Israel:
The LORD our God,
the LORD is one.
5 Love the LORD your
God with all your heart
and with all your soul
and with all your
strength”
-Dt 6:4–5-**

**“Does the LORD delight
in burnt offerings and
sacrifices
as much as in obeying
the LORD?
To obey is better than
sacrifice,
and to heed is better than
the fat of rams”
-1 Sa 15:22-**

Worship...How?

**“Yet a time is coming
and has now come
when the true
worshippers will
worship the Father in
the Spirit and in truth,
for they are the kind of
worshippers the Father
seeks” -Jn 4:23-**

**“Therefore, I urge you,
brothers and sisters, in
view of God’s mercy,
to offer your bodies as a
living sacrifice, holy and
pleasing to God-
this is your true and
proper worship”
-Ro 12:1-**



**“Enter his gates with
thanksgiving
and his courts with praise,
give thanks to him and
praise his name”**

-Ps 100:4-